

**Direction du contentieux - Montréal**  
**BERNARD, ROY (JUSTICE-QUÉBEC)**

1, rue Notre-Dame Est, bureau 8.00  
Montréal (Québec) H2Y 1B6

Date d'envoi : **2018-11-22**

Heure soumise : **08:02:42**

Nombre de page(s) incluant  
le présent bordereau : **3**

Destinataire(s) : **Me André Lespérance et Me Clara Poissant-Lespérance**

Télécopieur : **514 871-8800**

Expéditeur : **Élyse Gouin**

Télécopieur : **514 873-7074**

Téléphone : **514 393-2336, poste 51469**

Courriel : **Elyse.Gouin@justice.gouv.qc.ca**

**AVIS DE CONFIDENTIALITÉ:** Cette télécopie est confidentielle. Elle est à l'usage exclusif du destinataire ci-dessus. Toute autre personne est par les présentes avisée qu'il lui est strictement interdit de la diffuser, de la distribuer ou de la reproduire. Si le destinataire ne peut être joint ou vous est inconnu, nous vous prions d'en informer immédiatement l'expéditeur par courrier électronique ou par appel téléphonique et de détruire cette télécopie et toute copie de celle-ci.

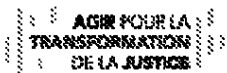
**Message :**

Objet : **Arlene Gallone c.**  
**Procureure générale du Québec**  
Cause : **500-06-000866-174**

**Maîtres,**

Veuillez trouver ci-joint la Réponse de la Procureure générale du Québec relativement au dossier mentionné en objet.

Cordialement.



**Avis de confidentialité:** Ce message est confidentiel. Il est à l'usage exclusif du destinataire ci-dessus. Toute autre personne est par les présentes avisée qu'il lui est strictement interdit de le diffuser, de le distribuer ou de le reproduire. Si le destinataire ne peut être joint ou vous est inconnu, nous vous prions d'en informer immédiatement l'expéditeur par courrier électronique et de détruire ce message et toute copie de celui-ci.

CANADA

PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE MONTRÉAL

COUR SUPÉRIEURE  
(Action collective)

---

N°: 500-06-000866-174

ARLENE GALLONE

Demanderesse

c.

PROCUREURE GÉNÉRALE DU QUÉBEC

Défenderesse

---

**RÉPONSE**

(Art. 145 et 147 C.p.c.)

---

La Procureure générale du Québec, défenderesse, répond à la présente affaire afin de :

convenir d'un règlement et propose :  une médiation ou  
 une conférence de règlement à l'amiable.

contester la demande ;

établir le protocole de l'instance avec les autres parties.

Les coordonnées de la Procureure générale du Québec sont les suivantes :

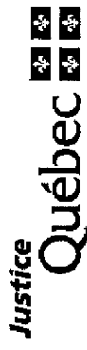
Bernard, Roy (Justice - Québec)  
1, rue Notre-Dame Est, bureau 8.00  
Montréal (Québec) H2Y 1B6  
Téléphone : 514 393-2336  
Télécopieur : 514 873-7074  
Adresse pour notification : bernardroy@justice.gouv.qc.ca

La Procureure générale du Québec est représentée par M<sup>es</sup> Nancy Brûlé et Emmanuelle Jean, avocates, à la même adresse.

Montréal, le 21 novembre 2018



Bernard, Roy (Justice - Québec)  
Avocats de la défenderesse  
Procureure générale du Québec



---

COUR SUPÉRIEURE  
(Action collective)

PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE MONTRÉAL  
N° : 500-06-000866-174

---

ARLENE GALLONE

Demanderesse

et

PROCUREURE GÉNÉRALE DU QUÉBEC

Défenderesse

---

**RÉPONSE**

(Articles 145 et 147 C.p.c.)

---

**Bernard, Roy (Justice - Québec)**  
1, rue Notre-Dame Est, bureau 8.00  
Montréal (Québec) H2Y 1B6  
Téléphone : 514 393-2336  
Télécopieur : 514 873-7074

**Notification par courriel :**  
**bernardroy@justice.gouv.qc.ca**  
**/ BB1721 / 0095-CM-2017-001794**  
Me Nancy Brûlé, avocate  
Me Emmanuelle Jean, avocate